



Helen von Burg



Gerda Maise

under construction

9. Juli bis 13. August 2023

In der Produktionshalle der ehemaligen Textilfabrik lassen sich die beiden Künstlerinnen **Gerda Maise** und **Helen von Burg** auf ein Projekt mit unbestimmtem Ausgang ein. Ein Erkunden ihres Schaffens im Dialog mit dem Ort, eine gleichzeitig introvertierte wie nach aussen gerichtete künstlerische Auseinandersetzung. Der Fortschritt der Aktion kann während des Aufbaus vom 9. Juli bis am 13. August besucht, begleitet und diskutiert werden.

Vernissage mit Apéro

Sonntag, 9. Juli 2023, 16–20 Uhr, Performance von **Patricia Wespisser**

Finissage mit Apéro

Sonntag, 13. August 2023, 16–20 Uhr, 17 Uhr: Performance von **Mirjam Spolder**

Öffnungszeiten

Sonntag, 9./16./23./30. Juli, 6. August 2023

16–20 Uhr und nach Vereinbarung (hebel121@bluewin.ch, info@helenvonburg.ch)

under construction

du 9 juillet au 13 août 2023

*Dans le hall de production de l'ancienne usine textile, les deux artistes **Gerda Maise** et **Helen von Burg** se lancent dans un projet à l'issue indéfinie. La base de la collaboration est l'exploration de leurs créations en dialogue avec le lieu, une exploration artistique à la fois introvertie et tournée vers l'extérieur. La progression de l'action pourra être visité, accompagné et discuté pendant tout le montage du 9 juillet au 13 août.*

Vernissage avec apéritif

Dimanche, 9 juillet 2023, 16h–20h, Performance par **Patricia Wespisser**

Finissage avec apéritif

Dimanche, 13 août 2023, 16h–20h, 17h: Performance par **Mirjam Spolder**

Horaires d'ouverture

Dimanche 9/16/23/30 juillet et 6 août 2023

16h à 20h et sur rendez-vous (hebel121@bluewin.ch, info@helenvonburg.ch)